



REF. 07584

## Horno eléctrico

Forno elétrico  
Electric oven  
*Four électrique*



IMPORTED BY  
[www.edmproduct.com](http://www.edmproduct.com)  
ELEKTRO 3, S.COOP.C.L / F-43389675  
MADE IN CHINA

**EDM** garantiza todos sus productos declinando toda responsabilidad frente a daños originados por una incorrecta instalación / uso de sus artículos.

*EDM dá garantia a todos os seus produtos, declinando toda respon-*

*sabilidade por danos originados por utilização / instalação incorrecta dos seus produtos.*

EDM guarantees all its products declines all responsibility for damages caused by improper installation / use of its articles.

EDM garantit tous ses produits, déclinant toute responsabilité en cas de dommages résultant d'un mauvais usage ou d'une installation incorrecte de ses articles.



ES

## INSTRUCCIONES DE USO

### INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

 *Lea atentamente este manual antes de utilizar el aparato y guárdelo para futuras consultas. Para reducir posibles riesgos de incendio, descargas eléctricas o daños personales, tenga en cuenta las siguientes instrucciones:*

### INFORMACIÓN GENERAL

- Antes de poner en funcionamiento el aparato, lea atentamente las siguientes instrucciones. Guarde el manual en un lugar seguro para que pueda consultarlo en cualquier momento.
- Después de retirar del embalaje, compruebe que el aparato está en buen estado, y si tiene alguna duda, no lo encienda.
- Póngase en contacto con su distribuidor o vendedor para la devolución del mismo.
- Este aparato viene embalado para protección contra cualquier daño o daño que se pueda causar por el transporte.
- El embalaje está formado por plásticos y otros materiales que pueden ser peligrosos, siendo aconsejable mantener fuera del alcance de los niños. Estos materiales son reciclables y deben entregarlos en una unidad del sistema de reciclaje apropiado, respetando las leyes de protección del medio ambiente.
- Este aparato ha sido concebido solamente para USO DOMÉSTICO y no debe ser utilizado con ningún otro fin, como por ejemplo en una instalación de nivel comercial, industrial o cualquier otra que no sea residencial.
- No manipule el aparato con las manos mojadas y tampoco lo sumerja en agua ni en ningún otro líquido.
- Desconecte el aparato de la toma de corriente antes de limpiarlo.
- Este aparato no está destinado a ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas reducidas, sensoriales o mentales, o falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido instrucciones relativas al uso del aparato o estén acompañadas por una persona responsable su uso y seguridad.

- Mantener el aparato fuera del alcance de niños menores de 8 años.
- Los niños deben ser supervisados durante el uso, para asegurarse de que no juegan con el aparato.
- No continúe usando el aparato si observa que el mismo no funciona correctamente. Apáguelo inmediatamente y busque el fabricante o un servicio técnico autorizado para que un técnico cualificado pueda evaluar el daño y repararlo en su caso.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante o el servicio técnico autorizado a través de un técnico cualificado para evitar el riesgo de descarga eléctrica.
- Apague el aparato y desconecte el cable de alimentación de la toma de corriente antes de sustituir cualquier pieza o accesorio, o tocar las partes móviles del aparato.

## **INSTRUCCIONES IMPORTANTES SOBRE SEGURIDAD**

- Conecte el aparato únicamente a una fuente de alimentación de CA. El voltaje indicado en la placa de características que esta fijada en el aparato, debe coincidir con el voltaje de la fuente de alimentación.
- Desconectar siempre el aparato de la toma después de usarlo, para desmontarlo o limpiarlo.
- Montar y utilizar el aparato siempre en una superficie firme y estable.
- Nunca coloque el aparato encima o cerca de fuentes de calor, como por ejemplo una cocina a gas / eléctrica o dentro de un horno caliente. Mantenga el cable de alimentación lejos de estas fuentes de calor o de objetos cortantes y afilados.
- Nunca manipule el cable de alimentación con las manos mojadas.
- El uso de accesorios o piezas no recomendadas por el fabricante, puede provocar un incendio, una descarga eléctrica o lesiones graves.
- Este aparato está fabricado para ser utilizado en interiores. Nunca lo utilice al aire libre o partes externas de la casa.

## INFORMACION GENERAL

- Antes de poner el aparato en funcionamiento, lea con atención las siguientes instrucciones. Guarde el folleto en un lugar seguro para que pueda consultarlo en cualquier momento.
- Después de quitar el embalaje, asegúrese de que el aparato esté en buen estado, si tiene dudas no utilice el aparato y devuélvaselo a su distribuidor.
- El embalaje está compuesto de plásticos, y otros... Que podrían resultar peligrosos por lo que sería aconsejable mantener fuera del alcance de niños.
- El fabricante no asume ninguna responsabilidad por posibles daños resultantes del incumplimiento de las instrucciones relativas al uso correcto del aparato.
- Este aparato ha sido diseñado para el uso doméstico.
- Este aparato puede ser manejado por personas con facultades físicas, sensoriales o mentales disminuidas o bien con falta de experiencia y / o de conocimientos, si lo hacen bajo supervisión o han sido instruidas acerca del uso seguro del aparato y han comprendido los peligros resultantes de ello. Los niños deben mantenerse alejados del aparato y del cable de alimentación, y además no deben manejar el aparato. Impida que los niños jueguen con el aparato.
- La limpieza y el mantenimiento a cargo del usuario no deben ser realizados por niños. Guardar el aparato en un lugar inaccesible para los niños.
- No manipule el aparato con las manos mojadas ni lo sumerja en agua o cualquier otro líquido. ¡No tratar de lavarlo en el lavavajillas! ¡No utilizar el aparato al lado de un fregadero lleno de agua!
- Antes de limpiarlo observe que esté desconectado.
- Si el cable de alimentación está dañado, deberá ser sustituido por el fabricante, el servicio técnico o persona con formación similar para evitar cualquier peligro.
- Apague el aparato y desenchufe el cable de alimentación antes de cambiar cualquier accesorio o acercarse a las piezas móviles del aparato.

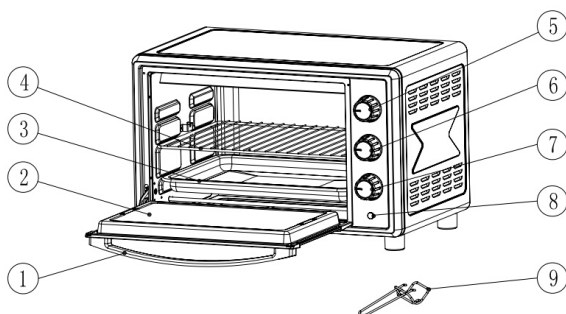
## ESPECIFICACIONES

Voltaje: AC 220-240, 50 / 60Hz

Potencia: 2.000W

## NOMBRE DE LAS PARTES:

1. Tirador de la puerta
2. Puerta de vidrio
3. Bandeja para hornear
4. Bandeja de rejilla
5. Control de temperatura



**INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES**

Cuando utilice aparatos eléctricos, siempre se deben seguir las precauciones básicas, incluyendo las siguientes:

- Lea todas las instrucciones.
- No toque superficies calientes, utilice asas o perillas.
- Para protegerlo contra descargas eléctricas, no sumerja el cable, el enchufe ni ninguna parte del horno en agua u otro líquido.
- No deje que el cable cuelgue del borde de la mesa o mostrador, ni toque superficies calientes.
- El uso de accesorios no recomendados puede causar peligro o lesiones.
- No coloque sobre o cerca de un quemador de gas o eléctrico, o en un horno caliente o en un horno de microondas.
- Al operar el horno mantenga por lo menos unos 10cm de espacio en todos los lados del horno para permitir una circulación de aire adecuada.
- Desconecte del tomacorriente cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. Deje enfriar antes de poner o quitar las piezas, y antes de limpiar.
- Para desconectar, gire el control a OFF, luego retire el enchufe, sostenga siempre el enchufe, pero nunca tire del cable.
- Se debe tener extrema precaución al mover un aparato que contenga aceite caliente u otros líquidos calientes.
- No cubra ninguna parte del horno con papel metálico.
- No limpiar con almohadillas de fregar metales. Las piezas pueden romper la almohadilla y tocar las partes eléctricas, creando un riesgo de descarga eléctrica.
- Nunca deje los aparatos desatendidos mientras asan o tuestan.
- Los alimentos de gran tamaño o los utensilios de metal no se deben insertar en un horno tostador ya que pueden crear un incendio o riesgo de descarga eléctrica.
- El incendio puede causar que el horno esté cubierto o que toque material inflamable, incluyendo cortinas, paredes y similares, cuando esté en funcionamiento. No almacene ningún artículo en el horno durante el funcionamiento.
- Se debe tener extrema precaución cuando se utilicen recipientes contruidos con cualquier otra cosa que no sea metal o vidrio.
- No coloque ninguno de los siguientes materiales en el horno: cartón, plástico, papel o cualquier cosa similar.
- No almacene ningún material, excepto los accesorios recomendados, en este horno cuando esté caliente.
- Siempre use guantes protectores aislados del horno cuando inserte o retire artículos del horno caliente.
- No use al aire libre.
- No use el electrodoméstico para otro uso que no sea el previsto.

## CÓMO COCER

1. Coloque la bandeja en la posición deseada.
2. Coloque el elemento sobre la rejilla. Cierre la puerta del horno.
3. Gire el dial del temporizador hasta el tiempo de cocción deseado. .
4. Gire el dial del termostato para la temperatura deseada.
5. Cuando termine de hornear, gire el dial de tiempo hasta la posición "Off", para apagar el horno.

## CÓMO ASAR

1. Inserte la rejilla de alambre extraíble con los alimentos y la bandeja para uso general.
2. Cierre la puerta del horno.
3. Gire el dial del temporizador hasta el tiempo de cocción deseado. .
4. Gire el dial del termostato para la temperatura deseada.
5. Cuando termine de hornear, gire el dial de tiempo hasta la posición "Off", para apagar el horno.

## LIMPIEZA

1. Es importante que limpie el aparato después de cada uso para evitar la acumulación de grasa y evitar olores desagradables.
2. Deje que el aparato se enfríe y desconéctelo de la toma de corriente antes de limpiarlo.
3. No sumerja el aparato en agua ni lo lave bajo una trompa de agua.
4. El estante de alambre desprendible, cacerola coja, bandeja de la miga se puede lavar, como los utensilios de cocina normales.
5. Limpie el exterior del aparato con una esponja húmeda.
6. No utilice limpiadores abrasivos o utensilios afilados para limpiar el horno, ya que el rascado puede debilitarlo y provocar que se rompa.



### DESECHO

Este símbolo en el producto o en las instrucciones significa que su equipo eléctrico y electrónico debe desecharse al final de su vida útil en un contenedor especializado; no lo deseche en el contenedor habitual de residuos del hogar. En la UE existen sistemas especiales de recogida de residuos para su posterior reciclaje. Para más información, póngase en contacto con la autoridad local o con el minorista al que adquirió el producto.



### GARANTÍA

El periodo de garantía es de 24 meses desde la fecha de compra y cubre todos los fallos del fabricante en cuanto a material y calidad. Esta garantía se aplica únicamente si se han seguido las instrucciones de uso, y queda anulada en caso de que se haya forzado el aparato o se haya usado de forma indebida e inadecuada, o si lo ha reparado una persona no autorizada.

**LA FACTURA ES LA GARANTÍA DEL PRODUCTO**

**EL FABRICANTE DECLINA TODA RESPONSABILIDAD  
DEBIDA A UNA INCORRECTA INSTALACIÓN DEL APARATO.**

PT

## INSTRUÇÕES DE USO

### MANUAL DE INSTRUÇÕES



*Leia este manual com atenção antes de utilizar o aparelho, e guardá-lo para futuras consultas. Para reduzir possíveis riscos de incêndio, descargas elétricas ou danos pessoais, tenha em consideração as seguintes instruções:*

### INFORMAÇÃO GERAL

- Antes de colocar o aparelho a funcionar, leia com atenção as seguintes instruções. Guarde o manual em um local seguro para que possa consultá-lo a qualquer momento.
- Depois de retirar da embalagem, verifique se o aparelho está em bom estado, e se tiver alguma dúvida, não utilize-o.
- Entre em contacto com o seu distribuidor ou vendedor para a devolução do mesmo.
- Este aparelho vem embalado para proteção contra qualquer estrago ou dano que se possa causar pelo transporte.
- A embalagem esta formada por plásticos e outros materiais que podem ser perigosos, sendo aconselhável manter fora do alcance de crianças. Estes materiais são recicláveis, devendo entregá-los em uma unidade do sistema de reciclagem apropriado, respeitando as leis de proteção do meio ambiente.
- Este aparelho foi concebido somente para USO DOMÉSTICO e não deve ser utilizado com nenhum outro fim, como por exemplo em uma instalação de nível comercial, industrial ou qualquer outra que não seja residencial.
- Não manipule o aparelho com as mãos molhadas e tampouco o mergulhe em água ou qualquer outro líquido.
- Desconectar o aparelho da tomada antes de limpá-lo.
- Este aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas reduzidas, sensoriais ou mentais, ou falta de experiência e conhecimento, a menos que tenham recebido instruções relativas à utilização do aparelho ou estejam acompanhadas por uma

pessoa responsável pela sua utilização e segurança.

- Manter o aparelho fora do alcance de crianças menores de 8 anos.
- As crianças devem ser supervisionadas durante o uso, para assegurar-se de que não brinquem com o aparelho.
- Não continue usando o aparelho se observa que o mesmo não funciona correctamente. Desligue-o imediatamente e procure o fabricante ou um serviço técnico autorizado para que um técnico qualificado possa avaliar os danos e repará-lo se for o caso.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante ou pelo serviço técnico autorizado, através de um técnico qualificado para evitar risco de choque eléctrico.
- Desligue o aparelho e desconecte o cabo de alimentação da tomada antes de substituir qualquer peça ou acessório, ou tocar as partes móveis do aparelho.

## **INSTRUÇÕES IMPORTANTES SOBRE SEGURANÇA**

- Conectar o aparelho unicamente a uma fonte de alimentação de CA. A voltagem indicada na placa de características que esta fixada no aparelho, deve coincidir com a voltagem da fonte de alimentação.
- Desconectar sempre o aparelho da tomada depois de usá-lo, para desmontá-lo ou limpá-lo.
- Montar e utilizar o aparelho sempre em uma superfície firme e estável.
- Nunca coloque o aparelho encima ou perto de fontes de calor, como por exemplo um fogão a gás/eléctrico ou dentro de um forno quente. Mantenha o cabo de alimentação afastado destas fontes de calor ou de objetos cortantes e afiados.
- Nunca manipule o cabo de alimentação com as mãos molhadas.
- O uso de acessórios ou peças não recomendadas pelo fabricante, poderão provocar um incêndio, uma descarga eléctrica ou ainda, lesões graves.
- Este aparelho está fabricado para ser utilizado em interiores. Nunca o utilize ao ar livre ou partes externas da casa.

## INFORMAÇÕES GERAIS

- Antes de colocar o aparelho em funcionamento, leia atentamente as seguintes instruções. Guarde a brochura em um local seguro para poder consultá-la a qualquer momento.
- Após remover a embalagem, verifique se o aparelho está em boas condições; se você tiver alguma dúvida, não use o aparelho e devolva-o ao seu revendedor.
- A embalagem é feita de plástico e outros ... Isso pode ser perigoso, por isso é aconselhável mantê-los fora do alcance das crianças.
- O fabricante não se responsabiliza por possíveis danos resultantes do não cumprimento das instruções relativas ao uso correto do aparelho.
- Este aparelho foi projetado para uso doméstico.
- Este dispositivo pode ser operado por pessoas com faculdades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e / ou conhecimento, se o fizerem sob supervisão ou tiverem sido instruídas sobre o uso seguro do dispositivo e compreenderem os perigos resultantes de isso. As crianças devem ser mantidas afastadas do aparelho e do cabo de alimentação e também não devem manusear o aparelho. Impedir que crianças brinquem com o dispositivo.
- A limpeza e manutenção do usuário não devem ser realizadas por crianças. Guarde o aparelho em um local inacessível para crianças.
- Não manuseie o aparelho com as mãos molhadas nem o mergulhe em água ou qualquer outro líquido. Não tente lavá-lo na máquina de lavar louça! Não use o aparelho próximo a uma pia cheia de água!
- Antes da limpeza, verifique se está desconectado.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deve ser substituído pelo fabricante, pelo serviço técnico ou por uma pessoa com treinamento semelhante para evitar qualquer perigo.
- Desligue o aparelho e desconecte o cabo de alimentação antes de trocar qualquer acessório ou aproximar-se das partes móveis do aparelho.

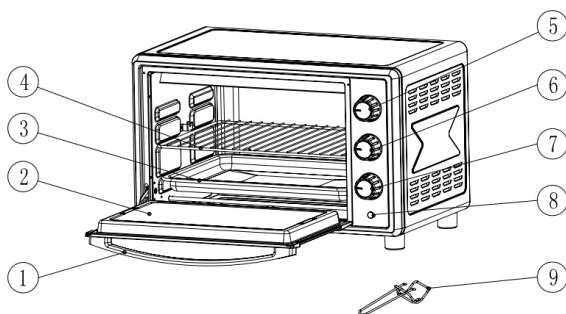
## ESPECIFICAÇÕES

Tensão: CA 220-240, 50 / 60Hz

Potência: 2.000W

### NOME DAS PARTES:

1. Maçaneta da porta
2. porta de vidro
3. Assadeira
4. Bandeja de malha
5. Controle de temperatura



## INSTRUÇÕES IMPORTANTES DE SEGURANÇA

Ao usar aparelhos elétricos, sempre devem ser tomadas precauções básicas, incluindo o seguinte:

- Leia todas as instruções.
- Não toque em superfícies quentes, use alças ou botões.
- Para proteger contra choque elétrico, não mergulhe o cabo, o plugue ou qualquer parte do forno em água ou outro líquido.
- Não deixe o cabo pendurado na borda da mesa ou balcão, nem toque em superfícies quentes.
- O uso de acessórios não recomendados pode causar perigo ou ferimentos.
- Não coloque em cima ou perto de um queimador a gás ou elétrico, ou em um forno quente ou no micro-ondas.
- Ao operar o forno, mantenha pelo menos 10 cm de espaço em todos os lados do forno para permitir a circulação de ar adequada.
- Desconecte da tomada quando não estiver em uso e antes da limpeza. Deixe esfriar antes de colocar ou retirar as peças e antes de limpar.
- Para desconectar, desligue o controle e remova o plugue, sempre segure o plugue, mas nunca puxe pelo cabo.
- Tenha muito cuidado ao mover um aparelho contendo óleo quente ou outros líquidos quentes.
- Não cubra nenhuma parte do forno com papel metálico.
- Não limpe com esfregões metálicos. As peças podem quebrar a almofada e tocar as partes elétricas, criando um risco de choque elétrico.
- Nunca deixe aparelhos sem vigilância enquanto assar ou tostar.
- Alimentos de tamanho grande ou utensílios de metal não devem ser inseridos em uma torradeira, pois podem causar incêndio ou risco de choque elétrico.
- O fogo pode fazer com que o forno fique coberto ou toque em material inflamável, incluindo cortinas, cortinas, paredes e similares, quando em operação. Não guarde nenhum item no forno durante a operação.
- Tenha muito cuidado ao usar recipientes construídos com qualquer coisa que não seja metal ou vidro.
- Não coloque no forno nenhum dos seguintes materiais: papelão, plástico, papel ou algo semelhante.
- Não guarde nenhum material, exceto os acessórios recomendados, neste forno quando estiver quente.
- Sempre use luvas de proteção isoladas ao inserir ou remover itens do forno quente.
- Não use ao ar livre.
- Não utilize o aparelho para qualquer outro fim que não o uso pretendido.

## COMO COZINHAR

1. Coloque a bandeja na posição desejada.
2. Coloque o item no rack. Feche a porta do forno.
3. Gire o botão do timer para o tempo de cozimento desejado. .
4. Gire o botão do termostato para a temperatura desejada.
5. Quando terminar de assar, gire o botão de tempo para a posição "Off" para desligar o forno.

## COMO ASSAR

1. Insira a gradinha removível na bandeja de alimentos e utilidades.
2. Feche a porta do forno.
3. Gire o botão do timer para o tempo de cozimento desejado. .
4. Gire o botão do termostato para a temperatura desejada.
5. Quando terminar de assar, gire o botão de tempo para a posição "Off" para desligar o forno.

## LIMPEZA

1. É importante limpar o aparelho após cada uso para evitar o acúmulo de graxa e odores desagradáveis.
2. Deixe o aparelho esfriar e desconecte-o da tomada antes de limpá-lo.
3. Não mergulhe o aparelho em água nem lave-o sob um tubo de água.
4. Rack de arame removível, pick up pan, bandeja de migalhas pode ser lavada, como utensílios de cozinha normais.
5. Limpe a parte externa do aparelho com uma esponja úmida.
6. Não use limpadores abrasivos ou utensílios afiados para limpar o forno, pois os riscos podem enfraquecê-lo e quebrá-lo.



### ELIMINAÇÃO

Este símbolo no produto ou nas instruções significa que o seu equipamento eléctrico e electrónico deve ser eliminado uma vez terminada a sua vida útil num contentor especializado; não deite o aparelho para um contentor normal destinado a resíduos domésticos. Na EU existem sistemas especiais de recolha de resíduos para a sua posterior reciclagem. Para mais informações, entre em contacto com a autoridade local ou com o estabelecimento onde adquiriu o produto.



### GARANTIA

O período de garantia é de 24 meses a contar da data de compra e cobre todos os defeitos de fabrico, no que se refere ao material e à qualidade. Esta garantia aplica-se apenas se tiverem sido seguidas as instruções de utilização, sendo anulada em caso de o aparelho ter sido forçado ou se este tiver sido utilizado de forma indevida e inadequada, ou se tiver sido reparado por uma pessoa não autorizada.

**A FATURA É A GARANTIA DO PRODUTO**

**O FABRICANTE DECLARA TODA A RESPONSABILIDADE DEVIDO A UMA INSTALAÇÃO INCORRETA DO APARELHO.**

EN

# INSTRUCTION MANUAL

## SECURITY INSTRUCTIONS

 *Read this manual carefully before using the device and save it for future reference. To reduce possible risk of fire, electric shock or personal injury, keep in mind the following instructions:*

## GENERAL INFORMATION

- Before operating this appliance, read the following instructions. Keep the manual in a safe place so you can consult it at any time.
- After removing the packaging, check that the appliance is in good condition, and if you have any questions, do not turn it on.
- Contact your distributor or seller for the return of the appliance.
- This device is packed for protection against any damage or damage that may be caused by transportation.
- The packaging is made up of plastics and other materials that can be dangerous. Keep out of reach of children. These materials are recyclable and must be delivered in a unit of the appropriate recycling, respecting the environmental laws.
- This appliance has been designed for DOMESTIC USE only and must not be used with any other appliance, such as for example in a commercial, industrial or any other non-residential installation.
- Do not handle the appliance with wet hands and do not immerse it in water or any other liquid.
- Unplug the appliance from the mains before cleaning it.
- This device is not intended to be used by people (including children) with reduced physical capacities, sensory or mental, or lack of experience and knowledge, unless they have received instructions regarding use of the device or are

accompanied by a responsible person

- Keep the device out of the reach of children under 8 years.
- Children should be supervised during use, to make sure they do not play with the appliance.
- Do not continue using the appliance if you notice that it is not working properly. Turn it off immediately and look for the manufacturer or an authorized technical service so that a qualified technician can evaluate the damage and repair it if necessary.

If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or by a qualified technician to avoid the risk of electric shock.

- Turn off the appliance and disconnect the power cord from the power outlet before replacing any part or accessory, or before touching the moving parts of the device.

## **IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS**

- Connect the device only to an AC power source. The voltage indicated on the rating plate that is on the device, must match the voltage of the power supply.
- Always disconnect the appliance from the socket after use, to disassemble or clean it.
- Always mount and use the appliance on a stable and secure surface.
- Never place the appliance on or near heat sources, such as a gas / electric stove or inside a hot oven. Keep the power cord away from these sources of heat or sharp objects.
- Never handle the power cord with wet hands.
- The use of accessories or parts not recommended by the manufacturer may cause a fire, an electric shock or serious injuries.
- This device is manufactured to be used indoors. Never use it outdoors or in outside parts of the house.

## GENERAL INFORMATION

- Before putting the appliance into operation, carefully read the following instructions. Please keep the brochure in a safe place so that you can refer to it at any time.
- After removing the packaging, make sure that the appliance is in good condition, if you have any doubts do not use the appliance and return it to your dealer.
- The packaging is made up of plastics, and others ... That could be dangerous, so it would be advisable to keep them out of the reach of children.
- The manufacturer assumes no responsibility for possible damages resulting from non-compliance with the instructions regarding the correct use of the appliance.
- This appliance has been designed for domestic use.
- This device can be operated by people with reduced physical, sensory or mental faculties or with lack of experience and / or knowledge, if they do so under supervision or have been instructed on the safe use of the device and have understood the dangers resulting from it. Children should be kept away from the appliance and the power cord, and also should not handle the appliance. Prevent children from playing with the device.
- Cleaning and maintenance by the user must not be carried out by children. Store the appliance in a place inaccessible to children.
- Do not handle the appliance with wet hands or immerse it in water or any other liquid. Do not try to wash it in the dishwasher! Do not use the appliance next to a sink full of water!
- Before cleaning, make sure that it is disconnected.
- If the power cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, the technical service or a person with similar training to avoid any danger.
- Turn off the appliance and unplug the power cord before changing any accessories or approaching the moving parts of the appliance.

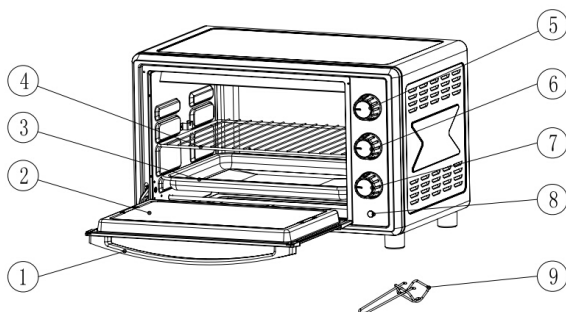
## SPECIFICATIONS

Voltage: AC 220-240, 50 / 60Hz

Power: 2.000W

## NAME OF THE PARTIES:

1. Door handle
2. Glass door
3. Baking tray
4. Mesh tray
5. Temperature control



## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, basic precautions should always be followed, including the following:

- Read all instructions.
- Do not touch hot surfaces, use handles or knobs.
- To protect against electric shock, do not immerse the cord, plug, or any part of the oven in water or other liquid.
- Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
- The use of accessories not recommended can cause danger or injury.
- Do not place on or near a gas or electric burner, or in a hot oven, or in a microwave oven.
- When operating the oven keep at least 10cm of space on all sides of the oven to allow adequate air circulation.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Let cool before putting on or taking off parts, and before cleaning.
- To disconnect, turn the control OFF, then remove the plug, always hold the plug, but never pull on the cord.
- Extreme caution should be exercised when moving an appliance containing hot oil or other hot liquids.
- Do not cover any part of the oven with metallic paper.
- Do not clean with metal scrubbing pads. Parts can break the pad and touch electrical parts, creating a risk of electric shock.
- Never leave appliances unattended while roasting or toasting.
- Oversized foods or metal utensils should not be inserted into a toaster oven as they can create a fire or risk of electric shock.
- Fire can cause the oven to be covered or to touch flammable material, including curtains, curtains, walls and the like, when in operation. Do not store any items in the oven during operation.
- Extreme caution should be used when using containers constructed of anything other than metal or glass.
- Do not put any of the following materials in the oven: cardboard, plastic, paper or anything similar.
- Do not store any materials, except recommended accessories, in this oven when hot.
- Always wear insulated oven protective gloves when inserting or removing items from the hot oven.
- Do not use outdoors.
- Do not use the appliance for any purpose other than its intended use.

## HOW TO COOK

1. Place the tray in the desired position.
2. Place the item on the rack. Close the oven door.

3. Turn the timer dial to the desired cook time. .
4. Turn the thermostat dial to the desired temperature.
5. When finished baking, turn the time dial to the "Off" position to turn off the oven.

## HOW TO ROAST

1. Insert removable wire rack with food and utility tray.
2. Close the oven door.
3. Turn the timer dial to the desired cook time. .
4. Turn the thermostat dial to the desired temperature.
5. When finished baking, turn the time dial to the "Off" position to turn off the oven.

## CLEANING

1. It is important that you clean the appliance after each use to avoid the accumulation of grease and avoid unpleasant odors.
2. Let the appliance cool down and unplug it from the outlet before cleaning.
3. Do not immerse the appliance in water or wash it under a water tube.
4. Removable wire rack, pick up pan, crumb tray can be washed, like normal kitchen utensils.
5. Clean the outside of the appliance with a damp sponge.
6. Do not use abrasive cleaners or sharp utensils to clean the oven, as scratching can weaken it and cause it to break.



### WASTE

This symbol on the product or in the instructions means that your electrical and electronic equipment must be disposed at the end of its useful life in a specialized container; Do not dispose it in the usual household waste container. In the EU there is special waste collection systems for subsequent recycling. For more information, contact with the local authority or the retailer from whom you purchased the product.



### WARRANTY

The warranty period is 24 months from the date of purchase and covers all manufacturer's failures regarding material and quality. This warranty applies only if the instructions for use have been followed, and it is voided if the device has been forced or used improperly, or if it has been repaired by an unauthorized person.

**THE INVOICE IS THE PRODUCT WARRANTY**

**THE MANUFACTURER DECLINES ALL RESPONSIBILITY DUE TO AN INCORRECT  
INSTALLATION OF THE APPLIANCE.**

FR

## MODE D'EMPLOI

### CONSIGNES DE SÉCURITÉ

 *Lisez attentivement ce manuel avant d'utiliser l'appareil et conservez-le pour référence ultérieure. Pour réduire le risque d'incendie, d'électrocution ou de blessure, gardez les instructions suivantes à l'esprit:*

### INFORMATIONS GÉNÉRALES

- Avant de mettre l'appareil en service, lisez attentivement les instructions suivantes. Conservez le manuel dans un endroit sûr pour pouvoir le consulter à tout moment.
- Après avoir enlevé l'emballage, vérifiez que l'appareil est en bon état, et si vous avez des doutes, ne l'allumez pas.
- Contactez votre distributeur ou vendeur pour échanger ou restituer l'appareil.
- Cet appareil est emballé pour la protection contre tout dommage lors du transport.
- L'emballage est formé de matières plastiques et d'autres matériaux pouvant être dangereux. Il est conseillé de les garder hors de portée des enfants. Ces matériaux sont recyclables et doivent être livrés dans une unité de recyclage appropriée, en respectant les lois de protection de l'environnement.
- Cet appareil a été conçu pour un USAGE DOMESTIQUE seulement et ne doit pas être utilisé à d'autres fins, telles qu'une installation commerciale, industrielle ou toute autre installation non résidentielle.
- Ne manipulez pas l'appareil avec les mains mouillées et ne le immergez pas dans l'eau ou tout autre liquide.
- Débranchez l'appareil de la prise avant de le nettoyer.
- Notice d'utilisation. Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénouées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instruc-

tions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.

- Gardez l'appareil hors de portée des enfants de moins de 8 ans.
- Les enfants doivent être surveillés lors de l'utilisation pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Ne continuez pas à utiliser l'appareil si vous remarquez qu'il ne fonctionne pas correctement. Éteignez-le immédiatement et recherchez le fabricant ou un service technique agréé afin qu'un technicien qualifié puisse évaluer les dommages et le réparer si nécessaire.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou le service technique agréé par un technicien qualifié afin d'éviter tout risque d'électrocution.
- Éteignez l'appareil et débranchez le cordon d'alimentation de la prise avant de remplacer une pièce ou un accessoire, ou avant de toucher les pièces mobiles de l'appareil.

## **CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES**

- Connectez l'appareil uniquement à une source d'alimentation de courant alternatif (CA). La tension d'alimentation doit correspondre à celle indiquée sur la plaque signalétique.
- Débranchez toujours l'appareil de la prise après son utilisation, et avant de le démonter ou le nettoyer.
- Toujours monter et utiliser l'appareil sur une surface ferme et stable.
- Ne placez jamais l'appareil sur ou à proximité de sources de chaleur, telles qu'une cuisinière à gaz / électrique ou dans un four chaud. Gardez le cordon d'alimentation à l'écart de ces sources de chaleur ou d'objets tranchants et coupants.
- Ne manipulez jamais le cordon d'alimentation avec les mains mouillées.
- L'utilisation d'accessoires ou de pièces non recommandés par le fabricant peut provoquer un incendie, une électrocution ou des blessures graves.
- Cet appareil est fabriqué pour être utilisé à l'intérieur. Ne l'utilisez jamais à l'extérieur.

## INFORMATIONS GÉNÉRALES

- Avant de mettre l'appareil en service, lisez attentivement les instructions suivantes. Veuillez conserver la brochure dans un endroit sûr afin de pouvoir vous y référer à tout moment.
- Après avoir retiré l'emballage, assurez-vous que l'appareil est en bon état. Si vous avez des doutes, n'utilisez pas l'appareil et retournez-le à votre revendeur. - L'emballage est composé de plastiques, et autres ... Cela pourrait être dangereux, il serait donc conseillé de les garder hors de portée des enfants.
- Le fabricant décline toute responsabilité pour d'éventuels dommages résultant du non-respect des instructions relatives à l'utilisation correcte de l'appareil.
- Cet appareil a été conçu pour un usage domestique.
- Cet appareil peut être utilisé par des personnes ayant des facultés physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et / ou de connaissances, si elles le font sous surveillance ou ont été formées à l'utilisation sûre de l'appareil et ont compris les dangers résultant de ça. Les enfants doivent être tenus à l'écart de l'appareil et du cordon d'alimentation et ne doivent pas non plus manipuler l'appareil. Empêchez les enfants de jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants. Rangez l'appareil dans un endroit inaccessible aux enfants.
- Ne manipulez pas l'appareil avec les mains mouillées et ne l'immergez pas dans l'eau ou tout autre liquide, n'essayez pas de le laver au lave-vaisselle! N'utilisez pas l'appareil à côté d'un évier rempli d'eau!
- Avant le nettoyage, assurez-vous qu'il est déconnecté.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, le service technique ou une personne ayant une formation similaire pour éviter tout danger.
- Éteignez l'appareil et débranchez le cordon d'alimentation avant de changer tout accessoire ou d'approcher les pièces mobiles de l'appareil.

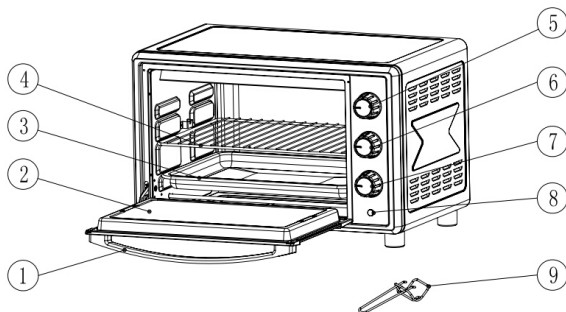
## SPÉCIFICATION

Tension: AC 220-240, 50 / 60Hz

Puissance: 2.000W

## NOM DES PARTIES:

1. Poignée de porte
2. Porte vitrée
3. Plaque de cuisson
4. Plateau grillagé
5. Contrôle de la température



## CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de base doivent toujours être suivies, notamment:

- Lisez toutes les instructions.
- Ne touchez pas les surfaces chaudes, n'utilisez pas de poignées ou de boutons.
- Pour vous protéger contre les chocs électriques, n'immergez pas le cordon, la fiche ou toute autre partie du four dans l'eau ou tout autre liquide.
- Ne laissez pas le cordon pendre sur le bord de la table ou du comptoir, ni toucher des surfaces chaudes.
- L'utilisation d'accessoires non recommandés peut entraîner un danger ou des blessures.
- Ne pas placer sur ou près d'un brûleur à gaz ou électrique, ni dans un four chaud, ni dans un four à micro-ondes.
- Lors de l'utilisation du four, garder au moins 10 cm d'espace sur tous les côtés du four pour permettre une circulation d'air adéquate.
- Débranchez la prise de courant lorsqu'elle n'est pas utilisée et avant le nettoyage. Laisser refroidir avant de mettre ou d'enlever des pièces et avant de nettoyer.
- Pour débrancher, éteignez la commande, puis retirez la fiche, tenez toujours la fiche, mais ne tirez jamais sur le cordon.
- Une extrême prudence doit être exercée lors du déplacement d'un appareil contenant de l'huile chaude ou d'autres liquides chauds.
- Ne recouvrez aucune partie du four avec du papier métallique.
- Ne pas nettoyer avec des tampons à récurer métalliques. Les pièces peuvent casser le coussin et toucher les pièces électriques, créant un risque de choc électrique.
- Ne laissez jamais les appareils sans surveillance pendant le rôtiage ou le grillage.
- Les aliments surdimensionnés ou les ustensiles en métal ne doivent pas être insérés dans un four grille-pain car ils peuvent créer un incendie ou un risque de choc électrique.
- Le feu peut faire recouvrir le four ou toucher des matériaux inflammables, y compris des rideaux, des rideaux, des murs et similaires, lors de son fonctionnement. Ne rangez aucun article dans le four pendant son fonctionnement.
- Il faut être extrêmement prudent lors de l'utilisation de récipients construits en autre chose que du métal ou du verre.
- Ne placez aucun des matériaux suivants dans le four: carton, plastique, papier ou quelque chose de similaire.
- Ne stockez aucun matériau, à l'exception des accessoires recommandés, dans ce four lorsqu'il est chaud.
- Portez toujours des gants de protection du four isolés lorsque vous insérez ou retirez des articles du four chaud.
- Ne pas utiliser à l'extérieur.

- N'utilisez pas l'appareil à des fins autres que celles pour lesquelles il a été conçu.

## COMMENT CUISINER

1. Placez le bac dans la position souhaitée.
2. Placez l'article sur le rack. Fermez la porte du four.
3. Tournez le cadran de la minuterie sur la durée de cuisson souhaitée. .
4. Tournez le cadran du thermostat à la température souhaitée.
5. Une fois la cuisson terminée, tournez le sélecteur horaire sur la position "Off" pour éteindre le four.

## COMMENT RÔTIR

1. Insérez la grille amovible avec le plateau pour aliments et utilitaires.
2. Fermez la porte du four.
3. Tournez le cadran de la minuterie sur la durée de cuisson souhaitée. .
4. Tournez le cadran du thermostat à la température souhaitée.
5. Une fois la cuisson terminée, tournez le sélecteur horaire sur la position "Off" pour éteindre le four.

## NETTOYAGE

1. Il est important de nettoyer l'appareil après chaque utilisation pour éviter l'accumulation de graisse et éviter les odeurs désagréables.
2. Laissez l'appareil refroidir et débranchez-le de la prise avant de le nettoyer.
3. Ne plongez pas l'appareil dans l'eau et ne le lavez pas sous un tube d'eau.
4. Grille amovible, ramasser la casserole, le ramasse-miettes peut être lavé, comme les ustensiles de cuisine normaux.
5. Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec une éponge humide.
6. N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs ou d'ustensiles pointus pour nettoyer le four car les rayures peuvent l'affaiblir et le casser.



### DÉCHET

Ce symbole sur le produit ou dans les instructions signifie que votre équipement électrique et électronique doit être collecté à la fin de sa vie utile par une filière spécifique et ne doit pas être jeté dans une poubelle classique. Dans l'UE, il existe des systèmes spéciaux de collecte des déchets pour recyclage ultérieur. Pour plus d'informations, contactez votre administration locale ou le vendeur auprès duquel vous avez acheté le produit.



### GARANTIE

La période de garantie est de 24 mois à compter de la date d'achat et couvre tous les défauts du fabricant en termes de matériel et de qualité. Cette garantie s'applique uniquement si les instructions d'utilisation ont été suivies, et est annulée si l'appareil a été altéré ou utilisé de manière inappropriée et incorrecte ou s'il a été réparé par une personne non autorisée.

**LA FACTURE D'ACHAT EST LA GARANTIE DU PRODUIT**

**LE FABRICANT DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ EN RAISON D'UNE INSTALLATION INCORRECTE DE L'APPAREIL.**